

BONECO
healthy air

TRADITION SINCE 1956
 A SWISS COMPANY

P400 MANUAL



READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Gebrauchsanweisung	5
Instructions for use	13
Instructions d'utilisation	21
Istruzioni per l'uso	29
Instrucciones de uso	37
Gebruiksaanwijzing	45
Brugsanvisning	53
Bruksanvisning	61
Bruksanvisning	69

Käyttöohje	77
使用说明书	85
Instrukcja obsługi	93
Návod k použití	101
Kasutusjuhend	109
Használati útmutató	117
Naudojimo instrukcija	125
Lietošanas instrukcija	133

NÁVOD K POUŽITÍ BONECO P400

NÁVOD K POUŽITÍ BONECO P400

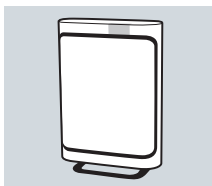
VÁŽENÝ ZÁKAZNÍKU,

gratulujeme vám k zakoupení přístroje BONECO P400. Vysoce efektivní čistič vzduchu je vybavený trojnásobným filtračním systémem, který zbavuje vzduch nejen pachů, ale také prachu, pylu a částeček nečistot. Filtr účinně zmírňuje četné obtíže. Mezi ně patří také senná rýma nebo alergické reakce na prach v domácnosti a roztoče.

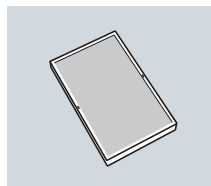
Přístroj BONECO P400 je koncipovaný pro nekomplikovaný, plně automatický provoz. Inteligentní řízení zajišťuje, že úroveň hlučnosti je co možná nejmenší.

Přejeme vám hodně radosti s novým čističem vzduchu BONECO P400!

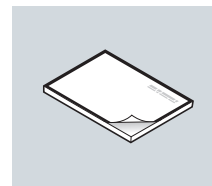
ROZSAH DODÁVKY



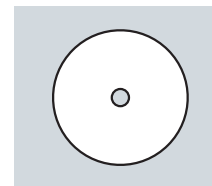
BONECO P400 se síťovým kabelem specifickým podle příslušné země



Filtr „BABY“, „SMOG“ nebo „ALLERGY“



Tištěný manuál



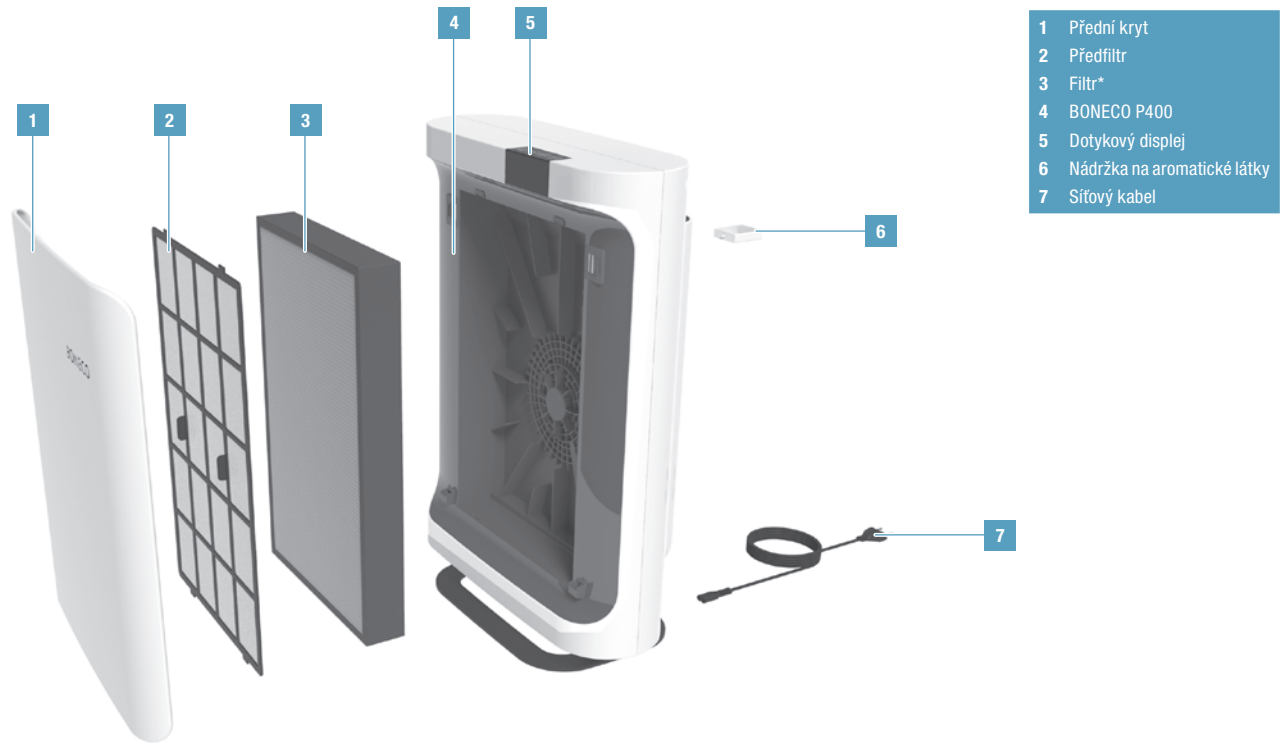
CD s návody v dalších jazycích

TECHNICKÉ ÚDAJE*

Typové označení	BONECO P400		
Síťové napětí	220–240 V, 50 Hz		
Příkon	27 W		
Hlučnost při provozu	30–58 dB(A)		
Vhodný pro velikosti místností	20 m ² (filtrem ALLERGY)	19 m ² (filtrem BABY)	21 m ² (filtrem SMOG)
	50 m ³ (filtrem ALLERGY)	48 m ³ (filtrem BABY)	53 m ³ (filtrem SMOG)
Čistící výkon (CADR)	230 m ³ /h (filtrem ALLERGY)	220 m ³ /h (filtrem BABY)	240 m ³ /h (filtrem SMOG)
Proudění vzduchu	280 m ³ /h		
Rozměry D x Š x V	224×420×562 mm		
Vlastní hmotnost	7.2 kg / 7.9 kg (s filtrem "ALLERGY")		

* Změny vyhrazeny

PŘEHLED A NÁZVY DÍLŮ

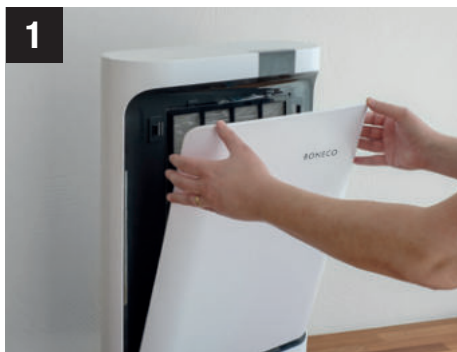


- 1 Přední kryt
- 2 Předfiltr
- 3 Filtr*
- 4 BONECO P400
- 5 Dotykový displej
- 6 Nádržka na aromatické látky
- 7 Síťový kabel

* V závislosti na modelu je součástí dodávky typ filtru „BABY“, „SMOG“ nebo „ALLERGY“.

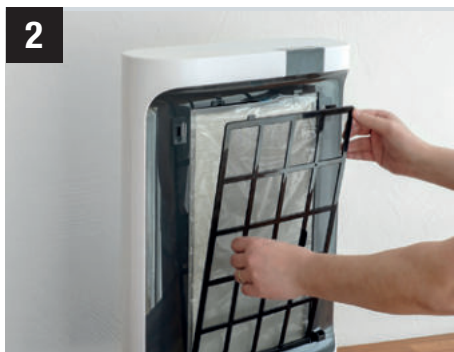
UVEDENÍ DO PROVOZU

1



Sejměte přední kryt, upevněný magnety.

2



Sejměte předfiltr.

3



Vyjměte filtr a odstraňte ochrannou fólii.

4



Vložte filtr zpět do držáku (řídte se značkami).

5



Nasaděte předfiltr.

6



Nasaděte přední kryt.

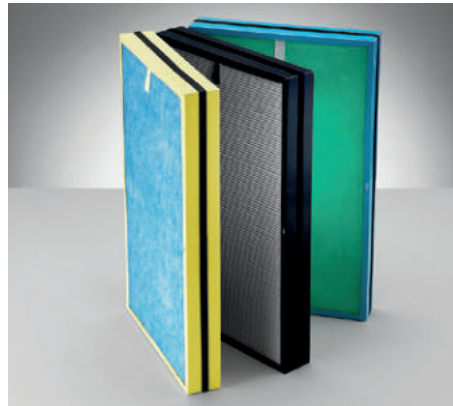
PŘEDNÍ KRYT A TYPY FILTRŮ

MAGNETICKÝ PŘEDNÍ KRYT

Přední kryt přístroje BONECO P400 je přidržován pomocí magnetů. Čistič vzduchu se nezapne, pokud přední kryt chybí nebo je špatně nasazený.

INFORMACE K FILTRŮM

Váš přístroj BONECO P400 byl z výroby dodán s filtrem „ALLERGY“, „SMOG“ nebo „BABY“. Přístroj je ale kompatibilní se všemi třemi typy filtru. Dodaný filtr lze kdykoli vyměnit za jiný model, pokud se změni vaše požadavky.



NÁHRADNÍ FILTRY






Náhradní filtry obdržíte u svého prodejce BONECO nebo v internetovém obchodě na www.shop.boneco.com. Filtry jsou označené těmito značkami:



ÚDAJE NA DISPLEJI





Přehled všech údajů zobrazovaných na displeji

Symbol	Význam	
  	Stupeň ventilátoru	105
	Opotřeбенý filtr, vyměňte	106

JAS DISPLEJE

Jas displeje závisí na světle v místnosti. Displej se automaticky ztmaví, když se BONECO P400 používá v tmavém prostoru (např. v ložnici).

ZRUŠENÍ VAROVÁNÍ PRO FILTR

Symbol  nezmizí po výměně filtru automaticky. Pro zrušení symbolu držte pět sekund stisknuté tlačítko . Zároveň se tím resetuje provozní počítadlo pro nový filtr.

ZÁKLADNÍ FUNKCE


BONECO P400 můžete individuálně přizpůsobit vlastním potřebám. Když přístroj vypnete, zůstanou všechna nastavení uložena do příštího zapnutí. Když přístroj odpojíte od elektrické sítě, nastavení se zruší.

MANUÁLNÍ REGULACE STUPNĚ VENTILÁTORU

Stupeň ventilátoru přístroje BONECO P400 lze regulovat manuálně – například pokud se má cíleně během co možná nejkratší doby dosáhnout důkladného vyčištění vzduchu.

Několikrát stiskněte tlačítko , dokud není dosaženo požadovaného stupně ventilátoru.

VÝKONNÝ STUPEŇ

„Power Level“ (P) (výkon) lze nastavit pomocí tlačítka . Ventilátor pracuje na nejvyšší výkon při „Power Level“ (P).

POUŽITÍ AROMATICKÝCH LÁTEK

Na zadní straně přístroje BONECO P400 se nachází nádržka na aromatické látky pro přidávání vonných látek.


1. Krátce zatlačte na nádržku na aromatické látky, abyste ji odblokovali, a vytáhněte ji.




2. Přidejte do nádržky na aromatické látky vonnou látku.
3. Zasuňte nádržku na aromatické látky do čističe vzduchu tak, aby zaskočila.



ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

VÝMĚNA FILTRU

Filtr je opotřeбенý, když se na displeji rozsvítí symbol . Filtr se musí nyní vyměnit, aby bylo nadále zajištěno optimální čištění vzduchu.

Filtr je nutné vyměnit po zobrazení připomenutí , nejpozději ale po roce.

Při výměně filtru postupujte podle obrázků na straně 102.

1. Vyměňte filtr podle pokynů na straně 102.
2. Držte 5 sekund stisknuté tlačítko  pro zrušení symbolu .

ČIŠTĚNÍ PŘEDFILTRU

Předfiltr zabraňuje tomu, aby se do přístroje BONECO P400 dostalo větší množství prachu.

1. Vyčistěte předfiltr vysavačem nebo pod tekoucí vodou.



2. Než předfiltr znovu nasadíte, nechte ho úplně vyschnout.

BONECO
healthy air

www.boneco.com

BONECO is a registered trademark of BONECO AG, Switzerland